

Исх. 415/11

от 28.06.11

ООО «Сигма-Вент»
107150, г. Москва
Ул. Бойцовая, д. 27

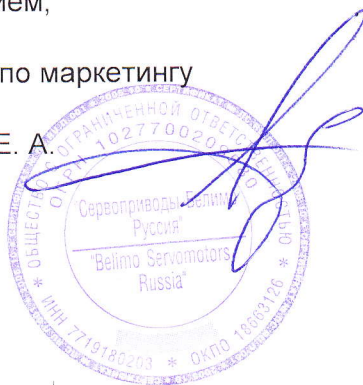
Уважаемые господа !

Компания «Сервоприводы БЕЛИМО Россия», как официальный, эксклюзивный представитель компании BELIMO Automation AG - поставщик сервоприводов BELIMO в России, хотела бы обратить внимание заказчиков на то, что ВСЕ электроприводы BELIMO, поставляемые нашей компанией ООО «Сервоприводы БЕЛИМО Россия» на российский рынок, производятся ТОЛЬКО на заводе BELIMO, расположенном в г. Хинвил (Швейцария) и экспортируются непосредственно с этого завода. Электроприводы BELIMO не изготавливаются на территории Российской Федерации или Китайской Народной Республики.

С уважением,

Директор по маркетингу

Абрамов Е. А.



Сигма-Вент

107150, г.Москва, ул.Бойцовая, д.27, ИНН/КПП 7718559623/771801001 Тел./факс +7(495)727-02-12,

Дорогие друзья-клиенты!

В последнее время на российском рынке появилось огромное количество противопожарных клапанов, оснащенных приводами «под БЕЛИМО». Цена таких приводов значительно ниже, чем цена приводов, производимой фирмой «BELIMO» (Швейцария). Как правило, на таких приводах не указан производитель, но маркировка практически совпадает.

Было выяснено, что такие приводы изготавливаются в основном различными предприятиями Китая. Некоторые производители противопожарных клапанов, использующие указанные приводы, не всегда сообщают своим клиентам, какие именно приводы они ставят. Это вводит в заблуждение покупателей противопожарных клапанов, когда они покупают клапаны по низкой цене с приводами «под Белимо».

Но, конечно, «крайними» в этой ситуации оказываются не посредники и не монтажники, закупающие такие клапаны, а их конечный потребитель, те организации и предприятия, которые будут обслуживать или уже обслуживают системы противодымной вентиляции с такими клапанами. Посадочные размеры приводов «под Белимо» в основном соответствуют оригиналам, поэтому, при необходимости привод можно заменить за дополнительные деньги.

У нас нет данных о качестве таких приводов. Может быть, оно находится на должном уровне, но этого никто не знает. Мы знаем пока только то, что фирма «BELIMO» (Швейцария) дает гарантию на свои приводы на 5 лет. Это обеспечивается их высоким качеством, подтвержденным более чем 10-ти летним потреблением приводов в России.

Покупая «дешевые» клапаны, кроме учета их цены помните и о качестве.


Фирма «Сигма-Вент» с самого начала своего образования сотрудничает с Компанией «Сервоприводы БЕЛИМО Россия» и устанавливает только оригинальные приводы фирмы BELIMO. В случае установки приводов изготовленных другими производителями под своей собственной маркировкой, мы предварительно сообщаем об этом своим клиентам.

Фирма BELIMO провела сравнительный анализ оригинальных приводов с приводами «под Белимо» по внешнему виду и маркировке с соответствующими техническими характеристиками, результаты которого мы Вам показываем.

Belimo Safety Solutions




Copies of Belimo actuators



BELIMO ORIGINAL		COPY					
Type	Picture	Picture	Brand	Type	Manufacturer	Found..	Remarks
BLF230-T			<p>Lissant (Russia) www.lissant.ru</p> <p>Can also appear as:</p> <ul style="list-style-type: none"> - TANG-TECH (China) www.tang-tech.com - NENUTEC (Singapore) www.nenutec.sg.com - Telima (Switzerland) www.nenutec.com - Soloon Electronics (China or Singapore) - Ryazvent (Russia) 	<p>L-BLF230-T</p> <p>Can also appear as:</p> <ul style="list-style-type: none"> TS05-x-R / TF05-x-R SAFA...05 ST SAFA...05 ST S6066 - 05 Nm BLF230 VK-N2 	<p>TANG-TECH (China) www.tang-tech.com/en</p>	Russia	<ul style="list-style-type: none"> - Use of Belimo product designation - Orange color - Similar shape - Similar designs <p>Caution! Product of poor quality --> could be safety risk!</p>

Belimo Safety Solutions
Copies of Belimo actuators





BELIMO ORIGINAL		COPY					
Type	Picture	Picture	Brand	Type	Manufacturer	Found..	Remarks
BLF230				<u>ЭПП-0-05-220</u>	Himopttorg (Eastern Ukraine)	Russia	<ul style="list-style-type: none"> - Orange color - Similar shape - Similar design

Belimo Safety Solutions

Copies of Belimo actuators





BELIMO ORIGINAL		COPY					
Type	Picture	Picture	Brand	Type	Manufacturer	Found..	Remarks
BLF230 VK			<p>Ryazvent (Russia) www.vkt.cc (Russian OEM, BELIMO customer)</p> <p>Can also appear as:</p> <ul style="list-style-type: none"> - TANG-TECH (China) www.tang-tech.com - NENUTEC (Singapore) www.nenutec.sg.com - Telima (Switzerland) www.telima.com - Soloon Electronics (China or Singapore) - Lissant (Russia) www.lissant.ru 	<p>BLF230 VK-N2</p> <p>Can also appear as:</p> <p>TS08-x-R / TF08-x-R</p> <p>SAFA...08 ST</p> <p>SAFA...08 ST</p> <p>S6066 - 08 Nm</p> <p>L-BLF230-T</p>	<p>TANG-TECH (China) www.tang-tech.com/en</p>	<p>Russia</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Use of Belimo product designation - Orange color - Similar shape - Similar designs <p>Caution! Product of poor quality --> could be safety risk!</p>

Belimo Safety Solutions

Copies of Belimo actuators






BELIMO ORIGINAL		COPY					
Type	Picture	Picture	Brand	Type	Manufacturer	Found..	Remarks
BLF230			<p>Brand unknown</p> <p>Can also appear as:</p> <ul style="list-style-type: none"> - TANG-TECH (China) www.tang-tech.com - NENUTEC (Singapore) www.nenutec.sg.com - Telima (Switzerland) www.nenutec.com - Soloon Electronics (China or Singapore) 	<p>BLF230</p> <p>Can also appear as:</p> <ul style="list-style-type: none"> TS08-x-R / TF08-x-R SAFA...08 ST SAFA...08 ST S6066 - 08 Nm 	<p>TANG-TECH (China) www.tang-tech.com/en</p>	Russia	<ul style="list-style-type: none"> - Use of Belimo logo - Use of Belimo product designation - Orange color - Similar shape - Similar designs <p>Caution! Product of poor quality --> could be safety risk!</p>

Belimo Safety Solutions

Copies of Belimo actuators



BELIMO ORIGINAL		COPY					
Type	Picture	Picture	Brand	Type	Manufacturer	Found..	Remarks
BE230			Red Motors (Russia) www.redmotors.ru	BE 230 BE 230-8-0,5 BE 230-20-0,2 BE 230-30-0,1	Red Motors (Russia) www.redmotors.ru	Russia	- Use of Belimo product designation - Direct comparison with Belimo products (BE.. and BLE..) on their homepage with features, price etc. Caution! Product quality unknown. Very low price.
BLE230							

Belimo Safety Solutions

Copies of Belimo actuators



BELIMO ORIGINAL		COPY					
Type	Picture	Picture	Brand	Type	Manufacturer	Found..	Remarks
BLE230 VK			<p>Ryazvent (Russia) www.vkt.cc (Russian OEM, BELIMO customer)</p> <p>Can also appear as:</p> <ul style="list-style-type: none"> - TANG-TECH (China) www.tang-tech.com - NENUTEC (Singapore) www.nenutec.sg.com - Telima (Switzerland) www.nenutec.com - Soloon Electronics (China or Singapore) - Lissant (Russia) www.lissant.ru 	BLE230 VK-N2	TANG-TECH (China) www.tang-tech.com/en	Russia	<ul style="list-style-type: none"> - Use of Belimo product designation - Orange color - Similar shape - Similar designs <p>Caution! Product of poor quality --> could be safety risk!</p>

Тип	BELIMO	Копия			
BLF230			BLF230-5	ООО «ВЕЗА» Производитель - Soloon Electronics (China or Singapore)	- применяется обозначение BELIMO - оранжевый цвет - похожая конструкция - похожая форма
BF230			BF230-10	ООО «ВЕЗА» Производитель - Soloon Electronics (China or Singapore)	- применяется обозначение BELIMO - оранжевый цвет - похожая конструкция - похожая форма